

**Совет**

Distr.: Limited
18 July 2013
Russian
Original: English

Девятнадцатая сессия
Кингстон, Ямайка
15–26 июля 2013 года

**Проект решения Совета относительно заявки на
утверждение плана работы по разведке кобальтоносных
железомарганцевых корок, представленной Китайским
объединением по исследованию и освоению
минеральных ресурсов океана**

Совет Международного органа по морскому дну,

действуя по рекомендации Юридической и технической комиссии,

отмечая, что 27 июля 2012 года Китайское объединение по исследованию и освоению минеральных ресурсов океана (КОИОМРО) представило Генеральному секретарю в соответствии с Правилами поиска и разведки кобальтоносных железомарганцевых корок в Районе¹ заявку на утверждение плана работы по разведке кобальтоносных железомарганцевых корок в Районе,

напоминая, что, согласно пункту 6 (а) раздела 1 приложения к Соглашению об осуществлении части XI Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву от 10 декабря 1982 года², рассмотрение заявки на утверждение плана работы по разведке производится в соответствии с положениями Конвенции, включая приложение III к ней, и Соглашения,

напоминая также, что, согласно пункту 3 статьи 153 Конвенции³ и пункту 6 (b) раздела 1 приложения к Соглашению, план работы по разведке имеет форму контракта, заключенного между Органом и заявителем,

принимая к сведению консультативное заключение Камеры по спорам, касающимся морского дна, Международного трибунала по морскому праву от 1 февраля 2011 года,

1. *принимает к сведению* препровожденные Совету доклад и рекомендации Юридической и технической комиссии относительно просьбы об утвер-

¹ ISBA/18/A/11.

² United Nations, *Treaty Series*, vol. 1836, No. 31364.

³ Ibid., vol. 1834, No. 31363.



ждении плана работы по разведке кобальтоносных железомарганцевых корок, представленной КОИОМРО⁴, в частности пункты 26–29 этого документа;

2. *утверждает* план работы по разведке кобальтоносных железомарганцевых корок, представленный КОИОМРО;

3. *просит* Генерального секретаря Органа оформить план работы по разведке кобальтоносных железомарганцевых корок в виде контракта между Органом и КОИОМРО в соответствии с Правилами.

⁴ ISBA/19/C/2.